Wohnen & Garten Mai 2025

Die schönsten Ideen für drinnen und draußen

Wohnen & Garten

Mai 2025

DE 5,80 € · AT 6,70 € · CH 9,30 sfr · BeNeLux 7,- €
FR, IT, ES, SL, HR 8,20 € · GR 8,30 € · DK 63,95 DKK · FI 9,- €

25 Jahre Wohnen & Garten

Dekorieren

Kreationen aus Flieder und Maiglöckchen

Garten

Traumhafte Beete ohne Schnecken

Wohnen

Fröhlich einrichten mit frischen Grüntönen

Romantische Sitzplätze

Genießen & Gastlichkeit

Köstlicher Spargel in feinen Rezepten

Bunte Frühsommer-Grüße

Ab 4.4.25 im Handel!

Extra:
Brot & Brötchen

Jetzt Ihren Vorteil sichern und online bestellen:
land-abo.de/vorteil

Foto: generiert mit Flux Pro von Michael Gregonowits

Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Sind Sie auch schon einmal Menschen begegnet, die immer Glück zu haben scheinen? Und haben Sie sich dann schon einmal gefragt, warum dem eigentlich so ist? Mir selbst ist es bereits öfter derart ergangen, weshalb ich mich freute, kürzlich in einem Artikel des Rätsels Lösung zu finden.

Wahre Glückskinder haben demnach drei hilfreiche Eigenschaften: Erstens rechnen sie stets damit, dass etwas Unerwartetes passieren kann. Zweitens akzeptieren sie, dass sie nicht alles selbst in der Hand haben. Und drittens lassen sie sich auf Experimente ein, deren Ausgang zunächst nicht absehbar ist. Während ich den Artikel las, dachte ich an unsere Redaktion, und mir wurde einmal mehr bewusst, dass wir wahrhaftig Glückskinder sind.

Vor nunmehr 25 Jahren hatte meine Vorgängerin Andrea Kögel plötzlich die Idee, eine neue Zeitschrift zu entwickeln, in der Gartengeschichten und Wohnideen ebenso eine Rolle spielen sollten wie Tischkultur und Reiseimpressionen.

Ob Ihnen diese Themenmischung, bis heute dargeboten im romantisch-eleganten Stil, gefallen würde, konnte damals natürlich niemand wissen. Dennoch ließen wir uns positiv gestimmt auf das Wagnis ein, überließen unseren Lesern die Entscheidung – und hatten Glück, das bis heute währt.

Seit 25 Jahren dürfen wir nunmehr jeden Monat eine neue Ausgabe von Wohnen & Garten für Sie erstellen (s. Seite 68). Mit saisonalen Blumen wie Flieder und Maiglöckchen dekorieren, Köstlichkeiten aus erntefrischem Obst und Gemüse wie Spargel zaubern, das Haus in den schönsten (Grün-)Tönen einrichten und den Garten mit romantischen Sitzplätzen und farbenfroher Iris hübsch gestalten.

Wir wünschen Ihnen viel Vergnügen mit dieser Ausgabe, danken Ihnen für Ihre Treue und freuen uns schon auf die nächsten 25 Jahre samt allen schönen Überraschungen, die noch vor uns liegen!

Von Herzen Ihre

Mimicu Sievert

E-Mail: m.sievert@burda.com

Titelfotos: Fotolia/ovydyborets, GAP/Pernilla Bergdahl (großes Titelfoto), MSL/Kramp+Gölling/Foodstyling: Hermann Rottmann
Fotos auf dieser Seite: Flora Press/flora production, Gabriele Keil

Inhalt

im Mai

8 Deko

Garten 58

84 Gastlichkeit

Wohnen 78

Wohnen & Dekorieren

Drinnen & draußen 6
Deko: Ode an den Flieder 8
Wohnreportage: Kreativ in alten Mauern 16
Das passt zu Danielas Stil 24
Insektenschutz für Haus und Garten 38
✻ SERIE WOHNEN MIT FARBEN: Grün 51
✻ Ideen mit Maiglöckchen 64
Fundstücke mit Erdbeeren 70
WohnKultur im Mai 74
Alles neu macht der Mai: Küchen-Tipps 78

Gastlichkeit

Feiern mit Stil & Charme: Weißes Fest 42
TischKultur im Mai 48
✻ Frisch vom Markt: Feiner Spargel 84

Garten

Raum für mich: Mein Rückzugsort im Garten 26
✻ Romantische Sitzplätze gestalten 58
GartenKultur im Mai 92
Pflanzenporträt: Himmlische Iris 96
✻ Schutz vor Schnecken 102
Reportage: Inselglück in Dänemark 106
Das passt zu Helles Garten 114

Lifestyle & Unterwegs

Liebevolle Papeterie aus Künstlerhand 34
Unterwegs auf Hiddensee 116
Leserreise: Den Schwarzwald erleben 124

✻ Diese Themen finden Sie auf unserem Titel

Unser Service für Sie

Lieblingsstücke zum Bestellen 32
25 Jahre Wohnen & Garten: Eine Zeitreise 68
Mediathek 90
Abo-Angebote 126
Rezepte 128
Marktplatz 130
Adressen & Impressum 131
Vorschau 138

Kennen Sie schon unseren Brief aus der Redaktion? Darin lesen Sie jeden Monat News und Geschichten rund um Wohnen & Garten. ***Jetzt anmelden!***

Schönes
für drinnen & draußen
im Mai

Blumen-Zauber
Eine Hommage an blühende Wiesen sind diese Kissenhüllen aus Leinen. In sanftem Flieder und Kornblumenmuster gehalten, laden sie zum Entspannen ein (2er-Set, „Tippa“, Loberon)

Garten-Assistent
Beim Eintopfen der Frühlingsblumen ist es von Vorteil, Unterstützung zu haben. Der Pflanztisch aus Holz bietet Ablage, Abfallbehälter, Schubladen und ein Gitter mit Haken („Ottawa“, Dehner)

Glücks-Griff
Wiesenklee und Rote Pippau vom letzten Spaziergang finden in den zauberhaften Glasvasen ihr neues Zuhause – und unsere Bewunderung (erhältlich in verschiedenen Größen, „Arvida“, Kibek)

Lieblings-Ort
An manchen Tagen im Mai wird es bereits sommerlich warm. Ein kühles Schattenplätzchen im Garten ist dann wohltuend. Hier lässt sich der Nachmittag entspannt bei Kaffee und Kuchen oder einer Lektüre genießen

Frühlings-Hauch

Sobald die Holzstäbchen im Flakon des Raumparfums stehen, erfüllen das süße Aroma von Maiglöckchen und die vanillige Note von Geißblatt unser Heim mit dem Duft eines Blumengartens („Wild Floral Diffusor“, Sophie Allport)

Weg-Begleiter

Ob für alltägliche Notizen oder Poesie – dieses edle Notizbuch mit Ledereinband und kunstvoller Prägung hilft gleichermaßen dabei, Erledigungen zu planen oder seinen kreativen Gedanken freien Lauf zu lassen („Orcival“, Loberon)

Kunst-Bühne

Hoch hinaus geht es für köstliches Gebäck, Obst oder Blumen auf diesem edlen Tortenheber aus hübsch verziertem, altrosa Glas („Alice“ in der Farbe Pale Pink, GreenGate)

Traum-Zeit

Zwischen Pfingstrosen und Schmetterlingen lässt es sich von paradiesischen Welten träumen. Insbesondere, da die Renforcé-Bettwäsche aus weicher Baumwolle gefertigt ist („Dalina“, Kibek)

Fotos: Dehner/Hunger & Simmeth GmbH, Greengate, Kibek (2), living4media/Jalag/Heiner Orth, Loberon (2)/Werner Krauss, Pressloft/Sophie Allport; Text: Marieluisa Schöndienst

Apartes Duo
Obgleich Edelfliederblüten und Horn-Veilchen unterschiedlicher nicht sein könnten, bilden sie ein adrettes Ensemble. Hier etwa schmücken sie im Topf und zu einem herzförmigen Kranz gebunden die Philosophenbank

ODE AN DEN *Flieder*

Im Mai trägt der robuste Strauch ein Ballkleid aus tausend winzigen Blütensternen. Mit ihrem liebreizenden Anblick und dem köstlichen Duft verzaubern sie die Kaffeetafel

Liebevolle Zeilen
Als Sinnbild zärtlicher Gefühle schmückt der Flieder diese handgeschriebene Botschaft an einen lieben Menschen (ähnliche Motivkarten z. B. über Dille & Kamille)

Fotos: Susanne Grüters, living4media/Sonja Zelano

Großer Auftritt *für kleine Solisten*

Flieder-Muffins

Fliederzucker

Rispen nicht waschen, nur ausschütteln. Blüten abzupfen. Einweckgläser zur Hälfte mit Blüten befüllen, mit Zucker auffüllen. Verschließen, schütteln und dunkel lagern. Blüten nach drei bis vier Tagen heraussieben

Süße Krönung

Tuffs aus mit Fliederblütensirup verfeinerter Vanillecreme bilden eine geschmackvolle Garnierung auf den Muffins. Diese werden ebenfalls mit dem Aroma des Flieders veredelt und mit kandierten Blüten dekoriert

Fotos: Susanne Grüters (2), Shutterstock/LanKS, StockFood/Anna Örnberg